



Brüssel, den 5. Juli 2019
(OR. en)

10936/19

FIN 480
INST 194
PE-L 24

I/A-PUNKT-VERMERK

Absender:	Haushaltsausschuss
Empfänger:	Ausschuss der Ständigen Vertreter/Rat
Nr. Komm.dok.:	10819/19
Betr.:	Mittelübertragung (Nr. DEC 10/2019) innerhalb des Einzelplans III – Kommission – des Gesamthaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2019

1. Die Kommission hat dem Rat am 28. Juni 2019 einen Vorschlag für eine Mittelübertragung (Nr. DEC 10/2019) unterbreitet.

Zweck dieses Vorschlags ist es, 0,81 Mio. EUR an Mitteln für Verpflichtungen von Posten 21 09 51 01 (*Asien (übertragene interne zweckgebundene Einnahmen)*), 1,8 Mio. EUR von Posten 21 09 51 02 (*Lateinamerika (übertragene interne zweckgebundene Einnahmen)*) und 0,02 Mio. EUR von Posten 21 09 51 03 (*Afrika (übertragene interne zweckgebundene Einnahmen)*) auf Artikel 19 05 01 (*Zusammenarbeit mit Drittländern zur Förderung von Unions- und gemeinsamen Interessen (übertragene interne zweckgebundene Einnahmen)*) zu übertragen (siehe Dok. 10819/19).

2. Die Übertragung wird vorgeschlagen, damit in den Haushalt zurückgeflossene Mittel aus dem Vorgängerinstrument (Instrument für die Zusammenarbeit mit Industrieländern (ICI+)) verwendet werden können, um zusätzliche Projekte im Rahmen des Nachfolgeinstruments (Partnerschaftsinstrument (PI)) in Höhe von – insgesamt – 2,44 Mio. EUR finanzieren zu können, beispielsweise eine Maßnahme zur Förderung des Dialogs und des Austauschs zwischen zivilgesellschaftlichen Organisationen und Zusammenschlüssen aus der EU, Singapur, Thailand, Vietnam, dem ASEAN und Neuseeland und ein Projekt zur Stärkung der Zusammenarbeit mit Chile zur Unterstützung einer stärker kreislauforientierten Wirtschaft, insbesondere im Hinblick auf Abfallvermeidung und die Behandlung von Kunststoffabfällen.

3. Der Haushaltsausschuss hat diesen Vorschlag in seiner Sitzung vom 5. Juli 2019 geprüft.
4. Nach Prüfung des Vorschlags ist der Haushaltsausschuss mit qualifizierter Mehrheit übereingekommen, dem Ausschuss der Ständigen Vertreter vorzuschlagen, dass er dem Rat empfiehlt, er möge Folgendes billigen:
 - die vorgeschlagene Mittelübertragung,
 - den als ANLAGE beigefügten Entwurf eines entsprechenden Schreibens.

ENTWURF EINES SCHREIBENS

des Präsidenten des Rates
an den Präsidenten der Kommission
Kopie: Präsident des Europäischen Parlaments

Sehr geehrter Herr Präsident,

gemäß Artikel 32 Absatz 1 und Artikel 31 Absatz 6 der Haushaltsordnung vom 18. Juli 2018¹ teile ich Ihnen mit, dass der Rat die Mittelübertragung Nr. DEC 10/2019 innerhalb des Einzelplans III – Kommission – des Gesamthaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2019 gebilligt hat.

(Schlussformel)

¹ Verordnung (EU, Euratom) 2018/1046 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 18. Juli 2018 über die Haushaltsordnung für den Gesamthaushaltsplan der Union, zur Änderung der Verordnungen (EU) Nr. 1296/2013, (EU) Nr. 1301/2013, (EU) Nr. 1303/2013, (EU) Nr. 1304/2013, (EU) Nr. 1309/2013, (EU) Nr. 1316/2013, (EU) Nr. 223/2014, (EU) Nr. 283/2014 und des Beschlusses Nr. 541/2014/EU sowie zur Aufhebung der Verordnung (EU, Euratom) Nr. 966/2012 (ABl. L 193 vom 30.7.2018, S. 1).